

**EXTERNO (Para distribución general)**  
**ASA 36/07/94/s**  
**AU 256/94**

**4 de julio de 1994**

**Índice AI:**  
**Distr: AU/SC**

**Pena de Muerte**

**SINGAPUR:Jasbir SINGH, de 30 años**  
**Charanjit SINGH, (edad desconocida)**

---

---

El 14 de febrero de 1994, el Tribunal Penal de Apelación rechazó el recurso de Jasbir Singh y Charanjit Singh contra su sentencia de muerte por traficar con 254,36 gramos de diamorfina.

Jasbir y Charanjit fueron detenidos el 24 de mayo de 1988 bajo cargos de tráfico de drogas. Jasbir se había alojado en el apartamento de un conocido que se encontraba de vacaciones. Allí encontró una bolsa llena de polvo y fue detenido cuando intentaba determinar la naturaleza de ese polvo. Jasbir le había pedido a su amigo Charanjit que le acompañara. Ambos fueron juzgados y condenados a muerte el 5 de enero de 1993.

Ahora presentarán un recurso de clemencia ante el Presidente de Singapur, Ong Teng Cheong.

**INFORMACIÓN GENERAL**

La pena de muerte fue utilizada durante el período colonial y se retuvo este castigo después de que Singapur se convirtiera en República independiente en agosto de 1965. Se presume culpable de tráfico de drogas a cualquiera que fuere hallado en posesión de más 15 gramos de heroína, 30 gramos de morfina, 30 gramos de cocaína o 500 gramos de cannabis, y se expone a la pena de muerte como pena obligatoria para este delito.

Amnistía Internacional se opone a la pena de muerte en todos los casos como violación del derecho a la vida y del derecho a no ser sometido a castigos crueles, inhumanos o degradantes, tal y como se proclama en la Declaración Universal de los Derechos Humanos.

**ACCIONES RECOMENDADAS:** Envíen telegramas, fax, télex, cartas urgentes y por vía aérea, en inglés o en el propio idioma del remitente:

- expresando preocupación por las condenas a muerte de Jasbir Singh y Charanjit Singh;
- dejando constancia de la oposición incondicional de Amnistía Internacional a la pena de muerte.

**LLAMAMIENTOS A:**

Presidente

His Excellency Ong Teng Cheong  
Office of the President  
Istana  
Orchard Road  
República de Singapur 0922

**Telegramas: President Ong Teng Cheong, Singapur**

**Tratamiento: Your Excellency / Excelentísimo Señor**

COPIAS A:

Primer Ministro:

The Honourable Goh Chok Tong  
Office The Prime Minister  
Istana Annexe  
Orchard Road  
República de Singapur 0923

**Telegramas: Prime Minister Chok Tong, Singapur**

**Fax: + 65 732 4627**

**Tratamiento: Dear Prime Minister**

Ministro de la Ley  
Professor Shanmugham Jayakumar  
Ministry of Law  
250 North Bridge Road  
Raffles City Tower 21-00  
República de Singapur 0617

**Telegramas: Minister Shanmugham Jayakumar, Singapur**

**Télex: 34374**

**Tratamiento: Dear Minister / Excelentísimo Señor**

y a la representación diplomática de Singapur acreditada en el país del remitente.

**ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.** Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de la Sección si los envían después del 15 de agosto de 1994.